INTERNATIONAL STANDARD

ISO/IEC 9945-1

IEEE Std 1003.1

First edition
1990-12-07

Information technology — Portable Operating System Interface (POSIX) —

Part 1 : System Application Program Interface (API) [C Language]

Technologies de l'information — Interface pour la portabilité des systèmes (POSIX) — Partie 1 : Interface programme de systèmes d'application (API) [Langage C]

Reference number
ISO/IEC 9945-1 : 1990 (E)
IEEE Std 1003.1-1990

ISBN 1-55937-061-0

Library of Congress Catalog Number 90-084554

Quote in 8.1.2.3 on Returns is taken from X3.159-1989, developed under the auspices of the American National Standards Accredited Committee X3 Technical Committee X3J11, Computer and Business Equipment Manufacturers Association (CBEMA), 311 First St, N.W., Suite 500, Washington, DC 20001.

December 7, 1990 *SH13680*

International Standard ISO/IEC 9945-1: 1990
IEEE Std 1003.1-1990
(Revision of IEEE Std 1003.1-1988)

Information technology—Portable Operating System Interface (POSIX) Part 1: System Application Program Interface (API) [C Language]

Sponsor
Technical Committee on Operating Systems and Application Environments of the IEEE Computer Society

Approved September 28, 1990
IEEE Standards Board

Approved 1990 by the
International Organization for Standardization
and by the
International Electrotechnical Commission

Abstract: ISO/IEC 9945-1: 1990 (IEEE Std 1003.1-1990), *Information technology—Portable Operating System Interface (POSIX)—Part 1: System Application Program Interface (API) [C Language]* is part of the POSIX series of standards for applications and user interfaces to open systems. It defines the applications interface to basic system services for input/output, file system access, and process management. It also defines a format for data interchange. This standard is stated in terms of its C binding.

Keywords: API, application portability, C (programming language), data processing, information interchange, open systems, operating system, portable application, POSIX, programming language, system configuration computer interface

Adopted as an International Standard by the International Organization for Standardization and by the International Electrotechnical Commission

Published by The Institute of Electrical and Electronics Engineers, Inc.

IEEE Standards documents are developed within the Technical Committees of the IEEE Societies and the Standards Coordinating Committees of the IEEE Standards Board. Members of the committees serve voluntarily and without compensation. They are not necessarily members of the Institute. The standards developed within IEEE represent a consensus of the broad expertise on the subject within the Institute as well as those activities outside of IEEE that have expressed an interest in participating in the development of the standard.

Use of an IEEE Standard is wholly voluntary. The existence of an IEEE Standard does not imply that there are no other ways to produce, test, measure, purchase, market, or provide other goods and services related to the scope of the IEEE Standard. Furthermore, the viewpoint expressed at the time a standard is approved and issued is subject to change brought about through developments in the state of the art and comments received from users of the standard. Every IEEE Standard is subjected to review at least every five years for revision or reaffirmation. When a document is more than five years old and has not been reaffirmed, it is reasonable to conclude that its contents, although still of some value, do not wholly reflect the present state of the art. Users are cautioned to check to determine that they have the latest edition of any IEEE Standard.

Comments for revision of IEEE Standards are welcome from any interested party, regardless of membership affiliation with IEEE. Suggestions for changes in documents should be in the form of a proposed change of text, together with appropriate supporting comments.

Interpretations: Occasionally questions may arise regarding the meaning of portions of standards as they relate to specific applications. When the need for interpretations is brought to the attention of the IEEE, the Institute will initiate action to prepare appropriate responses. Since IEEE Standards represent a consensus of all concerned interests, it is important to ensure that any interpretation has also received the concurrence of a balance of interests. For this reason, the IEEE and the members of its technical committees are not able to provide an instant response to interpretation requests except in those cases where the matter has previously received formal consideration.

Comments on standards and requests for interpretations should be addressed to:

Secretary, IEEE Standards Board
445 Hoes Lane
P.O. Box 1331
Piscataway, NJ 08855-1331

IEEE Standards documents are adopted by the Institute of Electrical and Electronics Engineers without regard to whether their adoption may involve patents on articles, materials, or processes. Such adoption does not assume any liability to any patent owner, nor does it assume any obligation whatever to parties adopting the standards documents.

Contents

PAGE

TABLES

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) and IEC (the International Electrotechnical Commission) together form a system for worldwide standardization as a whole. National bodies that are members of ISO or IEC participate in the development of International Standards through technical committees established by the respective organization to deal with particular fields of technical activity. ISO and IEC technical committees collaborate in fields of mutual interest. Other international organizations, governmental and nongovernmental, in liaison with ISO and IEC, also take part in the work.

In the field of information technology, ISO and IEC have established a joint technical committee, ISO/IEC JTC 1. Draft International Standards adopted by the joint technical committee are circulated to national bodies for approval before their acceptance as International Standards. They are approved in accordance with procedures requiring at least 75% approval by the national bodies voting.

International Standard ISO/IEC 9945-1: 1990 was prepared by Joint Technical Committee ISO/IEC JTC 1, *Information technology*.

ISO/IEC 9945 consists of the following parts, under the general title *Information technology—Portable operating system interface (POSIX)*:

— *Part 1: System application program interface (API) [C language]*

— *Part 2: Shell and utilities* (under development)

— *Part 3: System administration* (under development)

Annexes A to E of ISO/IEC 9945-1 are provided for information only.

International Organization for Standardization/International Electrotechnical Commission
Case postale 56 • CH-1211 Genève 20 • Switzerland

Introduction

(This Introduction is not a normative part of ISO/IEC 9945-1 Information technology—Portable operating system interface (POSIX)—Part 1: System application programming interface (API) [C Language], but is included for information only.)

The purpose of this part of ISO/IEC 9945 is to define a standard operating system interface and environment based on the UNIX[1)] Operating System documentation to support application portability at the source level. This is intended for systems implementors and applications software developers.

Initially,[2)] the focus of this part of ISO/IEC 9945 is to provide standardized services via a C language interface. Future revisions are expected to contain bindings for other programming languages as well as for the C language. This will be accomplished by breaking this part of ISO/IEC 9945 into multiple portions—one defining core requirements independent of any programming language, and others composed of programming language bindings.

The core requirements portion will define a set of required services common to any programming language that can be reasonably expected to form a language binding to this part of ISO/IEC 9945. These services will be described in terms of functional requirements and will not define programming language-dependent interfaces. Language bindings will consist of two major parts. One will contain the programming language's standardized interface for accessing the core services defined in the programming language-independent core requirements section of this part of ISO/IEC 9945. The other will contain a standardized interface for language-specific services. Any implementation claiming conformance to this part of ISO/IEC 9945 with any language binding will be required to comply with both sections of the language binding.

Within this document, the term "POSIX.1" refers to this part of ISO/IEC 9945 itself.

Organization of This Part of ISO/IEC 9945

This part of ISO/IEC 9945 is divided into four elements:

(1) Statement of scope and list of normative references (Section 1)

(2) Definitions and global concepts (Section 2)

(3) The various interface facilities (Sections 3 through 9)

(4) Data interchange format (Section 10)

---

1) UNIX is a registered trademark of AT&T in the USA and other countries.

2) The vertical rules in the right margin depict technical or significant non-editorial changes from IEEE Std 1003.1-1988 to IEEE Std 1003.1-1990. A vertical rule beside an empty line indicates deleted text.

Most of the sections describe a single service interface. The C Language binding for the service interface is given in the subclause labeled Synopsis. The Description subclause provides a specification of the operation performed by the service interface. Some examples may be provided to illustrate the interfaces described. In most cases there are also Returns and Errors subclauses specifying return values and possible error conditions. References are used to direct the reader to other related sections. Additional material to complement sections in this part of ISO/IEC 9945 may be found in the Rationale and Notes, Annex B. This annex provides historical perspectives into the technical choices made by the developers of this part of ISO/IEC 9945. It also provides information to emphasize consequences of the interfaces described in the corresponding section of this part of ISO/IEC 9945.

Informative annexes are not part of the standard and are provided for information only. (There is a type of annex called "normative" that is part of a standard and imposes requirements, but there are currently no such normative annexes in this part of ISO/IEC 9945.) They are provided for guidance and to help understanding.

In publishing this part of ISO/IEC 9945, its developers simply intend to provide a yardstick against which various operating system implementations can be measured for conformance. It is *not* the intent of the developers to measure or rate any products, to reward or sanction any vendors of products for conformance or lack of conformance to this part of ISO/IEC 9945, or to attempt to enforce this part of ISO/IEC 9945 by these or any other means. The responsibility for determining the degree of conformance or lack thereof with this part of ISO/IEC 9945 rests solely with the individual who is evaluating the product claiming to be in conformance with this part of ISO/IEC 9945.

Base Documents

The various interface facilities described herein are based on the *1984 /usr/group Standard* derived and published by the UniForum (formerly /usr/group) Standards Committee. The *1984 /usr/group Standard* and this part of ISO/IEC 9945 are largely based on UNIX Seventh Edition, UNIX System III, UNIX System V, 4.2BSD, and 4.3BSD documentation,[3] but wherever possible, compatibility with other systems derived from the UNIX operating system, or systems compatible with that system, has been maintained.

Background

The developers of POSIX.1 represent a cross-section of hardware manufacturers, vendors of operating systems and other software development tools, software designers, consultants, academics, authors, applications programmers, and others. In the course of their deliberations, the developers reviewed related American and international standards, both published and in progress.

Conceptually, POSIX.1 describes a set of fundamental services needed for the efficient construction of application programs. Access to these services has been

3) The IEEE is grateful to both AT&T and UniForum for permission to use their materials.

provided by defining an interface, using the C programming language, that establishes standard semantics and syntax. Since this interface enables application writers to write portable applications—it was developed with that goal in mind—it has been designated POSIX,[4] an acronym for Portable Operating System Interface.

Although originated to refer to IEEE Std 1003.1-1988, the name POSIX more correctly refers to a *family* of related standards: IEEE 1003.*n* and the parts of International Standard ISO/IEC 9945. In earlier editions of the IEEE standard, the term POSIX was used as a synonym for IEEE Std 1003.1-1988. A preferred term, POSIX.1, emerged. This maintained the advantages of readability of the symbol "POSIX" without being ambiguous with the POSIX family of standards.

Audience

The intended audience for ISO/IEC 9945 is all persons concerned with an industry-wide standard operating system based on the UNIX system. This includes at least four groups of people:

(1) Persons buying hardware and software systems;

(2) Persons managing companies that are deciding on future corporate computing directions;

(3) Persons implementing operating systems, and especially

(4) Persons developing applications where portability is an objective.

Purpose

Several principles guided the development of this part of ISO/IEC 9945:

Application Oriented

The basic goal was to promote portability of application programs across UNIX system environments by developing a clear, consistent, and unambiguous standard for the interface specification of a portable operating system based on the UNIX system documentation. This part of ISO/IEC 9945 codifies the common, existing definition of the UNIX system. There was no attempt to define a new system interface.

Interface, Not Implementation

This part of ISO/IEC 9945 defines an interface, not an implementation. No distinction is made between library functions and system calls: both are referred to as functions. No details of the implementation of any function are given (although historical practice is sometimes indicated in Annex B). Symbolic names are given for constants (such as signals and error numbers) rather than numbers.

---

4) The name POSIX was suggested by Richard Stallman. It is expected to be pronounced *pahz-icks*, as in *positive*, not *poh-six*, or other variations. The pronunciation has been published in an attempt to promulgate a standardized way of referring to a standard operating system interface.